

## Allmänna Inköpsvillkor för AstraZeneca AB; Entreprenader, service- och underhållstjänster 2022-09 Version 7

### 1. Tillämplighet

Dessa Allmänna Inköpsvillkor (nedan kallade "AISU"), ska tillämpas då AstraZeneca AB (Publ) org. nr. 556011-7482 (nedan kallad "AZ"), köper service- och underhållstjänster med tillhörande förslitningsdetaljer och reservdelar. Reservdelar eller förslitningsdetaljer definieras i detta avtal som "Vara".

### 2. Företrädare

Villkor som parterna särskilt och skriftligen har överenskommit har företrädare framför dessa AISU. Leverantörens "Allmänna försäljningsvillkor", eller motsvarande villkor, äger inte tillämpning.

### 3. Order

Skriftlig inköpsorder från AZ gäller som accept om köp på de villkor som anges i Leverantörens anbud (dock inte Leverantörens "Allmänna försäljningsvillkor", eller motsvarande vartill Leverantören kan ha hänvisat) och villkoren i dessa AISU.

### 4. Accept samt Avtal om köp

Köpeavtalet innefattar inköpsorder med accept av Leverantörens anbud samt denna AISU och kallas nedan "Avtalet".

### 5. Tillägg och ändringar

Tillägg till och ändringar i Avtalet gäller endast i den utsträckning som de skriftligen har godkänts av behörig företrädare för AZ.

### 6. Uppdragets utförande

Leverantören åtar sig att utföra uppdraget på ett fackmannamässigt sätt och i enlighet med de direktiv och anvisningar som lämnas av AZs handläggare. Leverantören tillhandahåller all nödvändig utrustning och material om inte annat överenskommit med AZs handläggare.

### 7. Kvalitetskrav

Material och arbete ska uppfylla krav och specifikationer enligt Avtalet, krav enligt GMP där det är tillämpligt samt gällande lagstiftning, t.ex. vad gäller CE-märkning. AZ har rätt att hos Leverantören inspektera produktion, kvalitetssystem och andra processer som kan påverka leveransens kvalitet. Leverantören åtar sig att gentemot eventuella underentreprenörer säkerställa att AZ har motsvarande rätt till inspektion hos underentreprenören.

### 8. Förpackning, märkning och leveransdokument

Leverantören ska förpacka Varan så att den inte kan skadas. Leverantören ska förpacka, märka och leverera Varan och alla leveransdokument, t.ex. följesedlar, certifikat och service rapporter, enligt AZs instruktioner. Eventuella instruktioner och manualer ska levereras på svenska och engelska.

### 9. Pris och betalningsvillkor

De priser som anges i Avtalet är bindande och (om inte annat anges i Avtalet) avser enbart pris exklusive

mervärdesskatt. Samtliga kostnader för förpackning, förpackningsmaterial, transport, försäkring och leverans är inkluderade i priset för Varan. Ersättning för uppdrag utgår enligt å-priser, fast pris eller annan ersättningsform som anges i Avtalet. I Avtalet angiven ersättning för uppdrag inkluderar samtliga kostnader såsom restid, resekostnader, traktamente etc. Alla former av ersättning eller kostnader utöver i Avtalet angivet pris ska godkännas uttryckligen och skriftligen av behörig företrädare för AZ i förväg för att AZ ska bli betalningsskyldig för sådan ersättning eller sådana kostnader.

Leverantören ska fakturera AZ gällande pris för Varan och/eller uppdraget först efter utförd och godkänd leverans och/eller tjänst. Leverantörens faktura måste alltid ange AZs aktuella inköpsordernummer för relevant Vara och/eller tjänst samt sådan övrig information som anges nedan eller som AZ därutöver kan ha begärt. Om inte annat anges i Avtalet, ska AZ betala gällande pris för Varan och/eller tjänsten inom sextio (60) dagar efter det att AZ tagit emot relevant faktura från Leverantören, förutsatt att fakturan uppfyller i Avtalet angivna krav (inklusive de krav som framgår av dessa AISU) och förutsatt att fakturan inte bestridits av AZ. AZ har rätt att bestrida och avvisa fakturor som inte uppfyller nämnda krav. Felaktiga fakturor ska krediteras av Leverantören.

Leverantören åtar sig att medverka till att ett av AZ anvisat program för elektroniska transaktioner (nedan kallat "Anvisat Program") kan användas för att generera och hantera inköpsordrar, fakturor, kreditnotor m.m. för Avtalet. Närmare uppgifter om och anvisningar för Anvisat Program finns på [www.astrazeneca.com](http://www.astrazeneca.com) under rubriken "Supplier Information" alternativt på

<https://www.astrazeneca.com/az-suppliers.html>, vilka kan komma att uppdateras löpande. Leverantören åtar sig att hålla sig underrättad om och följa vid var tid gällande anvisningar för Anvisat Program. Leverantören åtar sig vidare att tillhandahålla sådan information och i övrigt vidta sådana åtgärder som kan krävas för att Leverantören ska kunna implementera och använda Anvisat Program samt kunna (i) skicka fakturor och kreditnotor elektroniskt till AZ eller (ii) generera elektroniska fakturor eller kreditnotor inom ramen för Anvisat Program. Leverantören ska tillse att en kontaktperson för Leverantören finns tillgänglig och kan bistå vid implementeringen och användningen av Anvisat Program.

Leverantören åtar sig att använda Anvisat Program för all fakturering och kreditering i anledning av Avtalet.

Leverantören ska tillse att samtliga fakturor:  
(a) uppfyller de krav som följer av tillämplig lag och den europeiska standard och de syntaxer som publicerats i Kommissionens genomförandebeslut (EU) 2017/1870 av den 16 oktober 2017,

(b) specificerar de Varor och/eller tjänster som fakturan avser;  
(c) inte avser Varor eller tjänster som tidigare fakturerats; och

(d) identifierar AstraZeneca AB (Publ) som mottagare av fakturan, med fullständigt namn, organisationsnummer och adress.

Leverantören ska korrigera felaktiga fakturor genom att tillställa AZ en kreditfaktura med referens till den felaktiga fakturan och en tydlig angivelse av vilket fel som korrigerats.

AZ äger rätt att kvitta en fordran som AZ har på Leverantören mot Leverantörens fordran på AZ enligt Avtalet.

#### 10. Leverans

Leverans anses inte fullgjord innan skriftlig rapport emottagits och godkänts av AZ. Leverantören ska omedelbart och skriftligen meddela AZ befarade eller uppkomna hinder för leverans eller andra omständigheter som kan påverka uppfyllandet av Leverantörens åtaganden enligt Avtalet.  
Leverans av Varor ska ske DDP, enligt INCOTERMS 2020 till i Avtalet angiven adress.

#### 11. Ordnings- och säkerhetsföreskrifter

Berörd personal hos Leverantören ska, vid vistelse inom AZs anläggningar, alltid hålla sig informerad om samt följa gällande ordnings- och säkerhetsföreskrifter. Leverantören ska motta och kvittera mottagandet av gällande föreskrift "Krav vid arbeten som utföres av entreprenörer inom AstraZeneca i Sverige" (eller motsvarande) innan uppdrag påbörjas. Detta gäller även av Leverantörens anlitade underleverantörer.

#### 12. Fel

Utöver de rättigheter som AZ har enligt lag, ska följande gälla vid fel. Leverantören ansvarar alltid för fel som består i att levererad tjänst eller Vara inte överensstämmer med krav angivna i Avtalet eller inte uppfyller kvalitetskraven i punkt 7 ovan eller vad som i övrigt avtalats om tjänsten eller Varan.

Leverantören ansvarar även för alla fel som beror på bristfällig konstruktion, bristfälligt utfört arbete, material eller tillverkning. AZ har rätt att inom två månader efter felet upptäckts reklamera felaktig tjänst eller Vara, helt eller delvis, och att returnera Varan till Leverantören på dennes risk och bekostnad. Enligt AZs fria val ska Leverantören vid reklamation omgående och kostnadsfritt antingen åtgärda felet eller ersätta den felaktiga Varan eller tjänsten med ny, avtalsenlig Vara eller avtalsenligt utförd tjänst. Om så inte sker, har AZ alltid rätt att omedelbart häva avtalet. AZ har alltid rätt till full ersättning för sina kostnader till följd av fel.

#### 13. Försening

Utöver de rättigheter AZ har enligt lag har AZ rätt till vite om tjänsten eller Varan inte blivit levererad/utförd och godkänd vid den leveranstidpunkt som utsatts i Avtalet. Vite ska utgå med en procent (1%) av det totala priset för den försenade varan eller tjänsten för varje påbörjad vecka som leveransen/utförandet är försenad. Sammanlagt vite ska dock inte överstiga tio procent (10%) av det totala priset för den försenade Varan eller uppdragets utförande. AZ har även rätt att häva köpet på grund av befarad eller inträffad försening som inte är obetydlig. Om värdet på den skada som vållats AZ genom förseningen överstiger det vite som AZ är berättigat till, ska AZ ha rätt till ytterligare ersättning enligt lag.

#### 14. Avbeställning av uppdrag

AZ ska alltid ha rätt att med omedelbar verkan avbeställa uppdrag utan att behöva ange särskilt skäl därför. Avbeställningen ska ske skriftligen. Vid avbeställning av uppdrag äger Leverantören rätt till ersättning för relevant och verifierat arbete som utförts inom det avbeställda uppdraget. Dock är inte AZ skyldig att ersätta Leverantören för arbete som utförts i förtid. Någon

ytterligare ersättning utgår inte i samband med avbeställning.

#### 15. Garanti

Leverantören ansvarar för utfört arbete i tjugofyra (24) månader räknat från den tid Leverantören fick betalt för uppdraget i sin helhet (eller sådan längre garantitid som följer av AB04 (vid entreprenad) eller ABT06 (vid totalentreprenad) i enlighet med punkt 25 nedan). Även för delar tillhandahållna enligt Avtalet ansvarar Leverantören för fel som visar sig under en tid av tjugofyra (24) månader sedan Leverantören installerat dessa. Undantag gäller för förslitningsdetaljer enligt vad som kan ha specificerats särskilt i Avtalet.

Leverantören ansvarar omfattet inte fel eller skada som beror på omständigheter som Leverantören inte skäligen kan ansvara för, såsom AZs oriktiga användning av utrustning eller normal förslitning. Ej heller svarar Leverantören för produktionsbortfall eller annan ekonomisk följdförlust såvida inte förlusten orsakats av Leverantörens oaktsamhet. Leverantören ansvarar för skada på AZs egendom som orsakats av oaktsamhet vid uppfyllande av Avtalet.

#### 16. Immateriella rättigheter

Leverantören ansvarar för att levererad tjänst och/eller Vara inte gör intrång i tredje mans patent, upphovsrätt eller annan immateriell rättighet. Leverantören förbinder sig att vid intrång, innefattande men inte begränsat till intrång p.g.a. AZs innehav eller användning av Varan, hålla AZ skadeslöst.

#### 17. Etiska Regler

Leverantören är medveten om AZs åtagande att endast engagera leverantörer som efterkommer etiska regler som är likvärdiga med de som beskrivs i AZs *Expectations of Third-Party Suppliers Handbook*, vilka finns tillgängliga på [www.astrazeneca.com](http://www.astrazeneca.com) eller på <https://www.astrazeneca.com/sustainability.html>, och framförallt de principer som återfinns under rubrikerna "Anti-Bribery and Anti-Corruption" (såsom dessa etiska regler kan komma att ändras från tid till annan, nedan gemensamt benämnda "AstraZenecas Etiska Regler"). Leverantören garanterar och åtar sig att utföra sina åtaganden under alla avtal med AZ och bedriva sin verksamhet i enlighet med alla tillämpliga lagar och regler och i enlighet med etiska regler som är likvärdiga med AstraZenecas Etiska Regler. Vidare åtar sig och garanterar Leverantören att (a) inte utföra några handlingar som leder till att AZ eller något bolag i AZs koncern bryter mot någon tillämplig lag rörande förebyggande av bedrägeri, mutor, korruption, svindleri, penningtvätt eller terrorism, inklusive US Foreign Corrupt Practices Act och UK Bribery Act, eller rörande produktsäkerhet, (b) inte erbjuda, betala, begära eller motta någon form av muta, incitament, kickback eller underlättande betalningar, och ska inte erbjuda eller betala, och ej heller förmå någon annan att erbjuda eller betala något, till en individ, ett företag, en myndighet eller annan med syfte att ge AZ en otillbörlig fördel genom erbjudandet eller betalningen, samt (c) tillse att andra företag i Leverantörens koncern samt alla underleverantörer eller andra som Leverantören engagerar i samband med Avtalet ska bedriva sin verksamhet i enlighet med alla tillämpliga lagar och regler och i enlighet med AstraZenecas Etiska Regler. Överträdelse av Leverantörens åtaganden eller garantier i denna punkt 17 ska anses utgöra ett väsentligt avtalsbrott och ger AZ rätt att säga upp Avtalet med omedelbar verkan varefter AZ ska vara befriad från alla sina skyldigheter mot Leverantören enligt Avtalet. Denna punkt 17 ska inte begränsa AZs rätt att kräva

ersättning av Leverantören för skada orsakad av Leverantörens kontraktsbrott.

På AZs begäran ska Leverantören ge AZ, eller en tredje part utsedd av AZ, tillåtelse att besöka och granska Leverantörens lokaler, anläggningar och dokumentation för att säkerställa att Leverantören fullgör, har processer för och upprätthåller etiska regler i enlighet med Avtalet. För det fall AZ begär att granskningen ska utföras av en tredje part, åtar sig Leverantören att föranstalta om en sådan granskning och åtar sig att betala kostnaden därför. Alla rapporter från granskningen ska ägas av Leverantören. AZ ska dock ha rätt att ta del av nämnda rapporter och all underliggande dokumentation hänförlig till den utförda granskningen.

#### 18. Sekretess

Leverantören förbinder sig att under sju (7) år från mottagandet av konfidentiell information från AZ eller från någon annan på uppdrag av AZ inte delge någon annan sådan information utan AZs skriftliga medgivande i förväg. Förbindelsen innefattar vidare skyldighet att tillse att Leverantörens anställda och uppdragstagare personligen är bundna av samma sekretess. Med konfidentiell information avses inte sådan information som Leverantören på ett för AZ tillfredsställande sätt kan visa var allmänt känd vid delgivandet till tredje man. Vid brott mot denna sekretessbestämmelse ska Leverantören till AZ utge vite om SEK etthundrusen (100 000 kr) för varje enskilt fall av sekretessbrott. Överstiger AZs faktiska skada vitet, äger AZ rätt till ersättning upp till värdet på den faktiska skadan.

#### 19. Skriftlighet

Krav på skriftlighet i dessa villkor är uppfyllt genom brev, e-postmeddelande eller annan av AZ anvisad elektronisk kommunikation.

#### 20. Befrielsegrunder (Force Majeure)

Part ska vara befriad från påföljd till följd av underlåtenhet att fullgöra detta Avtal p.g.a. omständighet utanför partens kontroll som hindrar eller avsevärt försvårar eller försenar fullgörelse. Sådan omständighet är exempelvis krig, krigshandling, terroristattacker, myndighets åtgärd eller underlåtenhet, nytillkommen eller ändrad lagstiftning, arbetsmarknadskonflikt (även om part själv deltar i konflikten), blockad, brand, översvämning eller annan naturkatastrof eller olyckshändelse av större omfattning. Part som önskar åberopa sådan befrielsegrund ska utan dröjsmål skriftligen underrätta motparten om uppkomsten respektive upphörandet av force majeure-tillståndet. Om force majeure inträffar på Leverantörens sida, ska AZ ha rätt att omedelbart häva Avtalet, om Leverantörens fullgörande försenas eller kan förutses komma att försenas med mer än tre (3) månader.

#### 21. Cybersäkerhet (Cyber Security)

Leverantören ska upprätthålla erforderliga administrativa, tekniska och fysiska rutiner och system för att säkerställa en god cybersäkerhet och skydd mot alla former av dataintrång.

Om Leverantören upptäcker eller har anledning att misstänka att ett dataintrång, en säkerhetsincident eller annan händelse inträffat som berör eller kan komma att beröra IT-system, data, anläggning eller annan inrättning som Leverantören äger, nyttjar eller disponerar och som kan komma att påverka AZ eller Avtalet, ska Leverantören skriftligen underrätta AZ därom. Sådan underrättelse ska lämnas omgående och under alla förhållande inom 24 timmar från det att Leverantören upptäckte eller fick

anledning att misstänka den aktuella händelsen.

Underrättelsen ska först lämnas per e-post till [SOCITSecurity@astrazeneca.com](mailto:SOCITSecurity@astrazeneca.com) och omedelbart därefter per telefon till +44 1625 513080.

#### 22. Lagval och tvist

På Avtalet äger svensk lag tillämpning utan användning av internationella privaträttsliga regler för bestämmande av tillämplig lag.

Tvister som uppstår i anledning av Avtalet ska slutligt avgöras genom skiljedomsförfarande administrerat av Stockholms Handelskammars Skiljedomsinstitut (SCC). Regler för Förenklat Skiljeförfarande ska tillämpas om inte SCC med beaktande av målets svårighetsgrad, tvisteföremålets värde och övriga omständigheter bestämmer att Skiljedomsregler ska tillämpas. I sistnämnda fall ska SCC också bestämma om skiljenämnden ska bestå av en eller tre skiljedomare. Skiljeförfarandets säte ska vara Stockholm. Språket för förfarandet ska vara engelska om inte annat skriftligen avtalas mellan parterna.

**För det fall de tjänster som levereras till AstraZeneca utförs i entreprenadform och avser byggnads-, anläggnings- och/eller installationsarbeten ska även följande paragrafer äga tillämpning.**

#### 23. Allmänna bestämmelser

Allmänna bestämmelser som äger tillämpning på entreprenad är AB 04 eller, för det fall beställningen avser totalentreprenad ABT 06 ("Allmänna bestämmelser").

#### 24. Försäkringar

Leverantören ska utöver försäkringar enligt Allmänna bestämmelser även ha en ROT-försäkring med ett försäkringsbelopp på minst SEK 2 miljoner per skada då arbeten avser om- eller tillbyggnad.

#### 25. Garantier vid entreprenad

Garantierna i Allmänna bestämmelser ska gälla vid entreprenad.